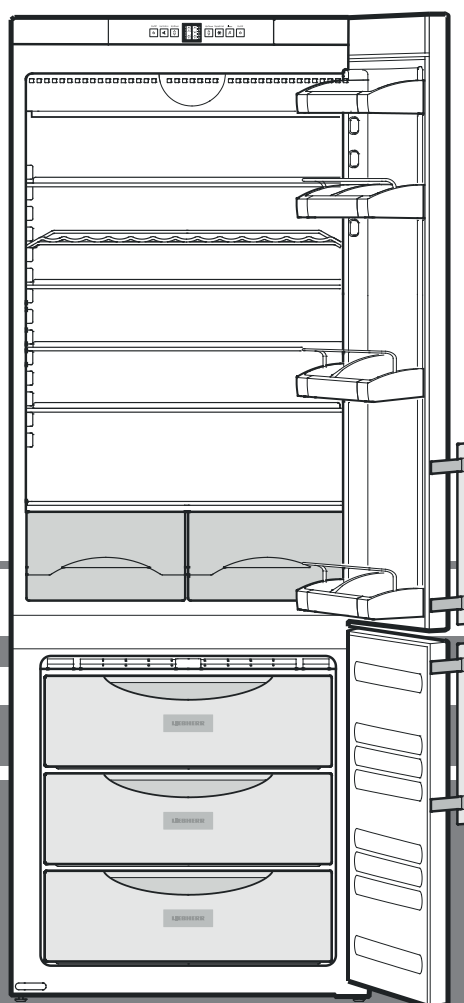




7083 271-01

CN 5113 / CNPest 46

LIEBHERR

Indicații privind depunerea la deșeuri

Aparatul conține materii prime valoroase și trebuie reciclat separat de deșeurile menajere. Depunerea la deșeuri a aparatelor uzate trebuie efectuată corect și profesional conform prevederilor și legilor în vigoare la fața locului.



Nu deteriorați circuitul de răcire al aparatului scos din uz, pentru a evita scurgerea necontrolată a agentului frigorific (vezi datele de pe placa tipologică) și a uleiului.

- Asigurați-vă că aparatul scos din uz nu mai poate fi utilizat.
- Scoateți ștecherul din priză.
- Tăiați cablul de racordare.

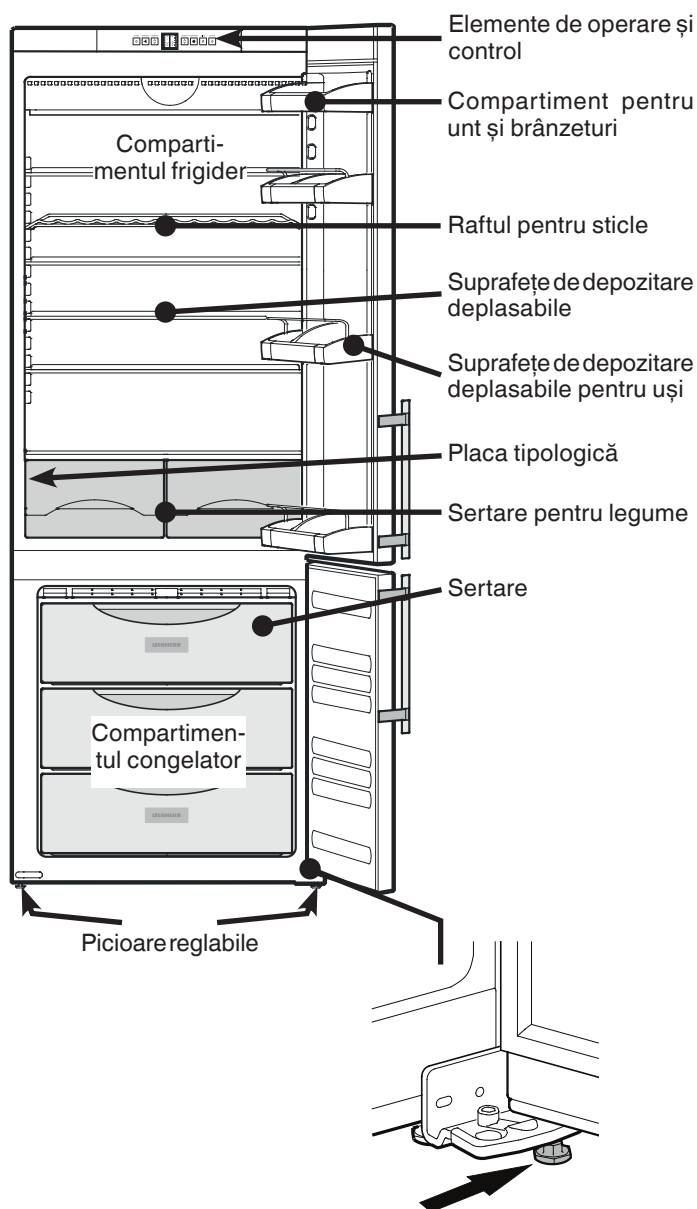
⚠️ AVERTIZARE

Pericol de asfixiere datorat materialului de ambalare și foliilor!

Nu permiteți copiilor să se joace cu materialul de ambalare.

Duceți materialul de ambalare la un loc de colectare oficial.

Descrierea aparatului



Deșurubați piciorul reglabil de la suportul la-gărului, până atinge solul, apoi rotiți încă 90°.

Domeniul de utilizare al aparatului

Aparatul este destinat exclusiv răcirii de alimente în gospodărie și în spații asemănătoare gospodăriilor.

Din această categorie face parte, de ex. utilizarea

- în bucătării pentru personal, pensiuni cu mic dejun,
- de către oaspeți în case și vile la țară, hoteluri, moteluri și alte obiecte de cazare,
- la catering și alte servicii asemănătoare în cadrul comerțului en gros.

Utilizați aparatul numai în măsura obișnuită în gospodărie. Toate celelalte tipuri de utilizare sunt inadmisibile.

Aparatul nu este indicat pentru depozitarea și răcirea de medicamente, plasmă de sânge, preparate de laborator și alte asemenea substanțe și produse conform Directivei pentru produse medicinale 2007/47/CE. O utilizare abuzivă a aparatului poate conduce la deteriorări ale mărfurilor depozitate sau la alterarea acestora.

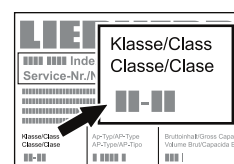
Aparatul nu este adecvat nici pentru exploatarea în mediu cu pericol de explozie.

Clasa climatică

Clasa climatică indică temperatura ambiantă admisibilă pentru operarea aparatului, pentru a atinge puterea frigorifică completă.

Clasa climatică este imprimată pe placa tipologică a aparatului.

Poziția plăcii tipologice este indicată în capitolul **Descrierea aparatului**.



Clasa climatică	Temperatura ambiantă
SN	de la +10 °C până la +32 °C
N	de la +16 °C până la +32 °C
ST	de la +16 °C până la +38 °C
T	de la +16 °C până la +43 °C
SN-ST	de la +10 °C până la +38 °C
SN-T	de la +10 °C până la +43 °C

Nu utilizați aparatul în afara limitelor indicate ale temperaturii ambiante!

Datele produsului

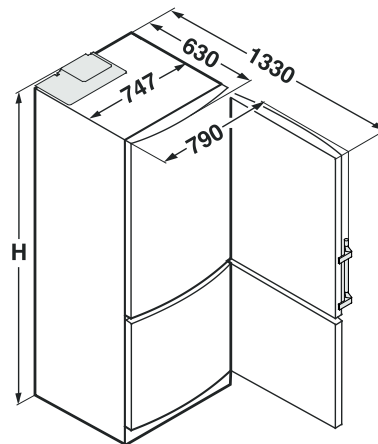
Datele produsului sunt anexate aparatului conform ordonanței (EU) 2017/1369. Fișa cu datele complete ale produsului este disponibilă pe site-ul de internet Liebherr, în secțiunea Download.

Indicații de siguranță și avertizare

- Este nevoie de două persoane pentru instalarea aparatului, pentru a se evita accidentarea persoanelor și producerea de daune materiale.
- În cazul avariilor la aparat și înaintea racordării, luați imediat legătura cu furnizorul.
- Pentru asigurarea unei funcționări sigure a aparatului, montați-l și racordați-l conform indicațiilor din instrucțiunile de utilizare.
- În caz de defecțiune, scoateți aparatul din priză. Scoateți ștecherul din priză sau deconectați, respectiv deșurubați siguranța.
- Pentru a scoate aparatul din priză, nu trageți de cablul de racordare, ci de ștecher.
- Reparațiile sau intervențiile la aparat se vor efectua numai de către serviciul pentru clienți autorizat, în caz contrar pot interveni pericole substanțiale pentru utilizator. Același lucru este valabil pentru înlocuirea cablului de alimentare cu curent.
- Evitați focul deschis sau sursele de aprindere în interiorul aparatului. La transportul, respectiv la curățarea aparatului, aveți grijă ca circuitul de răcire să nu fie deteriorat. În cazul avariilor, păstrați distanța față de sursele de aprindere și aerisiți bine încăperea
- Soclul, sertarele, ușile etc. nu se vor utiliza în mod necorespunzător ca treaptă sau ca sprijin.
- Utilizarea acestui aparat este permisă copiilor mai mari de 8 ani și persoanelor cu capacități fizice, senzoriale sau psihice reduse și persoanelor fără experiență suficientă și/sau cunoștințe suficiente, dacă acestea sunt supravegheate sau dacă au primit instrucțiuni despre modul de utilizare în siguranță a aparatului și dacă înțeleg pericolele care decurg din utilizare. Nu permiteți copiilor să se joace cu aparatul. Este interzisă efectuarea curățării și a întreținerii specifice utilizatorului de copii nesupravegheați.
- Evitați contactul de durată al pielii cu suprafețele reci sau cu bunurile refrigerate/congelate. Aceasta poate provoca dureri, o senzație de amorțire și degerături. În cazul unui contact mai îndelungat cu pielea, luați măsuri de protecție adecvate, de ex. utilizați mănuși.
- Nu consumați înghețata, în special cea preparată cu apă sau cuburile de gheață, imediat după scoaterea din aparat sau în stare prea rece. Datorită temperaturilor foarte scăzute, există pericolul apariției unor leziuni provocate de frig.
- Nu consumați alimente depozitate timp prea îndelungat, deoarece acestea pot provoca toxinfecții alimentare.
- Nu depozitați în aparat substanțe explozibile sau doze spray care conțin substanțe inflamabile, ca de ex. butan, propan, pentan etc. Componentele electrice ar putea aprinde gazele eventual evaporate. Astfel de doze de spray pot fi recunoscute simplu în funcție de conținutul tipărit pe etichetă sau de simbolul flăcării.
- Nu utilizați aparate electrice în interiorul aparatului.
- Aparatul nu este adecvat pentru a fi utilizat în afara unor spații închise. Nu utilizați aparatul în aer liber, în spații umede sau în zone unde este posibilă stropirea cu apă.
- Brida luminoasă cu LED din aparat iluminează interiorul aparatului. Ea nu se pretează la iluminarea încăperii.

Dimensiuni aparat (mm)

H = 1851 mm > CN 46
H = 2020 mm > CN 51

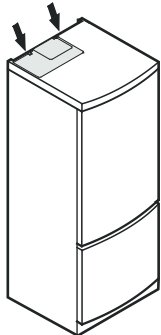


Instalare

- Evitați locurile cu acțiune directă a razelor soarelui, locurile din apropierea cuptorului, a încălzirii etc.
- Podeaua de la locul de amplasare a aparatului trebuie să fie plană și netedă. Compensați neregularitățile la picioarele reglabile cu ajutorul cheii mecanice fixe livrate.

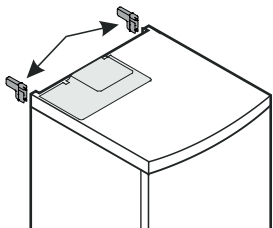
Nu acoperiți orificiile, respectiv grilajele de aerisire.

- Nu amplasați aparate care emit căldură, ca de ex. cuptoare cu microunde, toastere, etc. pe combina frigorifică.
- Încăperea în care este instalat aparatul dumneavoastră trebuie să dispună, conform normei EN 378, de un volum de 1 m³ pentru fiecare 8 g de agent de răcire R 600a, pentru ca, în cazul unor scurgeri de agent de răcire, să nu se poată forma în această încăpere un amestec inflamabil de gaz și aer. Cantitatea de agent de răcire este specificată pe placa tipologică din interiorul aparatului.



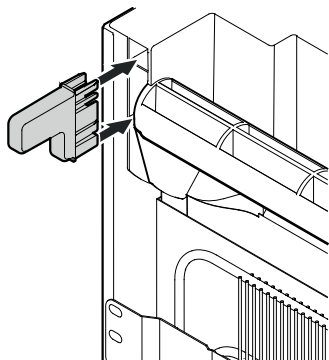
Indicație CNPesf 4613

- Pentru a se atinge consumul de energie declarat, se vor utiliza distanțierele de perete atașate aparatului. Astfel crește adâncimea aparatului cu cca 35 mm.



Aparatul este complet funcțional fără utilizarea distanțierelor, însă are un consum de energie puțin mai mare.

Montați distanțierele în partea superioară dreaptă și stângă de pe partea posterioară a aparatului.



Racordarea electrică

Utilizați aparatul numai cu **curent alternativ**.

Tensiunea admisibilă și frecvența admisibilă sunt imprimate pe placa tipologică a aparatului. Poziția plăcii tipologice este indicată în capitolul **Descrierea aparatului**.

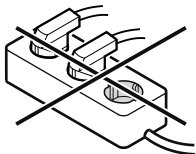
Priza trebuie să fie pământată și asigurată electric regulamentar.

Curentul de declanșare al siguranței trebuie să fie între 10 A și 16 A.

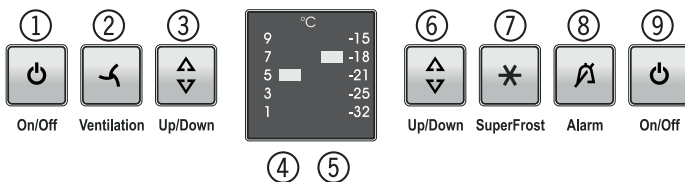
Priza nu trebuie să fie amplasată în spatele aparatului și trebuie să fie ușor accesibilă.

Nu racordați aparatul cu ajutorul unui cablu prelungitor sau al unor prize de distribuție.

Nu utilizați redresoare insulare (transformatoare de curent continuu în curent alternativ, respectiv curent trifazic) sau ștechere pentru economisirea energiei. Pericol de deteriorare a sistemului electronic!



Elemente de operare și control



compartimentul frigider

- ① Buton de pornire/oprire
- ② Buton pentru ventilator
- ③ Buton de reglare a temperaturii
- ④ Afiașaj temperaturii

compartimentul congelator

- ⑤ Afiașaj temperaturii
- ⑥ Buton de reglare a temperaturii
- ⑦ Buton SuperFrost
- ⑧ Buton de oprire a alarmei
- ⑨ Buton de pornire/oprire

Pornirea și oprirea aparatului

Curățați interiorul aparatului înaintea punerii în funcțiune (vezi aliniatul "**Curățarea**").

Pornire

Apăsați butonul On/Off ①) sau ⑨, astfel încât să se aprindă afișajele temperaturii.

Dezactivarea compartimentului frigider

Apăsați butonul On/Off ① timp de cca. două secunde.

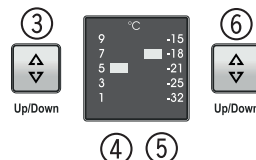
Indicație: dacă se dezactivează compartimentul congelator (butonul On/Off ⑨), se scoate din funcțiune întregul aparat.

Reglarea temperaturii

Temperatura poate fi reglată independent în compartimentul frigider și în compartimentul congelator.

Reglarea temperaturii în compartimentul frigider

Apăsați butonul Up/Down ③, LEDul din afișajul temperaturii ④ sare la următoarea valoare inferioară a temperaturii. Apăsați butonul Up/Down ③ de atâtea ori până când este afișată valoarea dorită.



Reglarea temperaturii în compartimentul congelator

Apăsați butonul Up/Down ⑥, până când este afișată valoarea dorită pe afișajul temperaturii ⑤.

Indicație

Temperatura din spațiul interior se reglează după o anumită perioadă de funcționare la valoarea setată.

Buton de oprire a alarmei pentru avertizarea sonoră

Aparatul este dotat cu o funcție de alarmă.

Alarmă - ușa aparatului deschisă

Dacă una din ușile aparatului este deschisă mai mult de 60 sec., se declanșează o avertizare sonoră. Prin apăsarea buton de oprire a alarmei poate fi dezactivată avertizarea sonoră. După închiderea ușii, avertizarea sonoră este din nou pregătită pentru funcționare.



Alarmă - temperatura compartimentului congelator prea ridicată

Dacă temperatura din compartimentul congelator este prea ridicată, se declanșează o avertizare sonoră și clipește LEDul din butonul de oprire a alarmei.

După apăsarea butonului de oprire a alarmei se oprește sunetul de avertizare și LEDul comută din modul de clipire intermitentă în cel de aprindere permanentă. LEDul se stinge imediat ce este suficient de frig în compartimentul congelator.

Acest lucru se poate întâmpla:

- dacă pătrunde aer cald ambiental la deschiderea pentru mai mult timp a ușii compartimentului congelator;
- după o pană de curent îndelungată;
- în cazul unui defect al aparatului.

Verificați în orice caz dacă alimentele sunt dezghețate sau stricate. Dacă nu se stinge LEDul de alarmă, adresați-vă serviciului pentru clienți (vezi aliniatul "Defecțiune").

Economisirea energiei

- Asigurați întotdeauna la o aerisire bună. Nu acoperiți orificiile, respectiv grilajele de aerisire.
- Mențineți întotdeauna libere orificiile de aer ale ventilatorului.
- Nu amplasați aparatul expus razelor directe ale soarelui, lângă mașina de gătit, calorifer sau alte asemenea.
- Consumul de energie depinde de condițiile de amplasare, de ex. de temperatura mediului ambiantr.
- Deschideți aparatul un timp cât se poate de scurt.
- Aranjați alimentele sortat.
- Depozitați toate alimentele bine ambalate și acoperite. Evitați formarea de brumă.
- Depozitarea alimentelor calde: lăsați-le mai întâi să se răcească la temperatura camerei.
- Lăsați alimentele congelate să se decongeleze în frigider.
- Dacă în aparat s-a format un strat gros de brumă: decongețați aparatul.
- În cazul concediilor lungi, goliți și opriți compartimentul frigider.

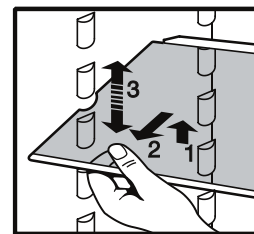
Depunerile de praf sporesc consumul de energie:

- Frigoriferul cu grilajul metalic al schimbătorului termic de pe spatele agregatului trebuie curățat și șters de praf o dată pe an.

Dotarea

Suprafețele de depozitare pot fi mutate în funcție de înălțimea obiectelor de răcit.

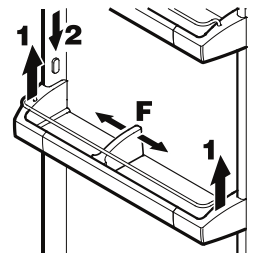
Ridicați placa din sticlă, trageți decupajul peste suport și introduceți-o mai sus sau mai jos.



Mutarea suprafețelor de depozitare din ușă

- Ridicați vertical în sus suprafața de depozitare (1), extrageți-o în față și introduceți-o din nou în ordine inversă la o altă înălțime (2).

- Prin mutarea **suportului pentru sticle** F puteți asigura sticlele contra răsturnării la deschiderea și închiderea ușii.



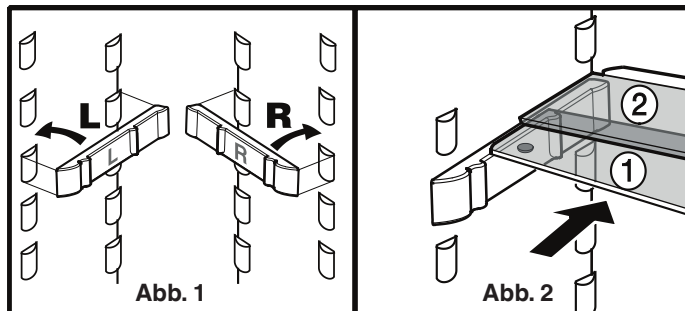
Utilizarea suprafeței de depozitare divizibile

(cu excepția modelului CNPesf 4613)

Introduceți șinele de suport atașate, fig. 1, la înălțimea dorită, pe partea dreaptă și stângă pe nodurile de suport.

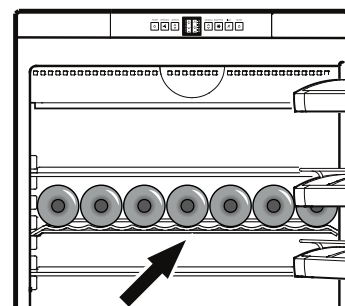
Împingeți plăcile de sticlă ①/② conf fig. 2. Placa de sticlă ② cu margine tip opritor trebuie să fie în spate!

Dacă aveți nevoie de loc pentru vase înalte, împingeți pur și simplu **jumătatea din față** a plăcii din sticlă, cu atenție, sub placa posterioară, fig. 2.



Grătar de depozitare a sticlelor

Grătarul de depozitare a sticlelor vă asigură o suprafață de răcire suplimentară pentru băuturi.



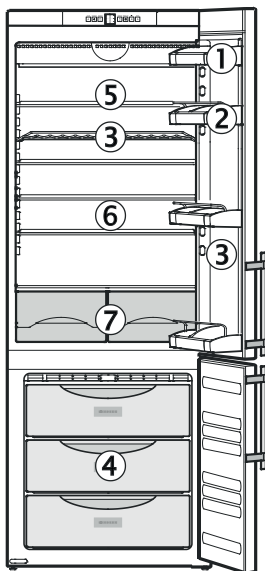
Răcire

Exemplu de aranjare a alimentelor

- ① Unt, brânză
- ② Ouă, Doze, tuburi
- ③ Sticle
- ④ Alimente precongelate, cuburi de gheață
- ⑤ Carne, salam, produse lactate
- ⑥ Produse de patiserie, alimente gata preparate, Băuturi
- ⑦ Fructe, legume, salate

Indicație

- Păstrați întotdeauna atât alimentele care degajă sau absorb ușor mirosuri sau gusturi cât și lichidele în vase închise sau bine acoperite; Alcoolul foarte concentrat va fi depozitat doar bine închis și în picioare.
- Ca material de ambalare sunt indicate vase din plastic reciclabil, din metal, aluminiu sau sticlă.



Răcirea cu ventilatorul

Când funcția ventilatorului este activată, se obține o distribuție unitară a temperaturii în compartimentul frigider.

Este de recomandat:

- la temperaturi ambiante ridicate (peste cca 33 °C),
- la umiditate ridicată a aerului (de ex. în zilele de vară).

Pornirea

Apăsați butonul ventilatorului ② - se aprinde LEDul din buton.



Iluminat interior (compartimentul frigider)

Iluminatul interior pornește întotdeauna când se deschide ușa aparatului.

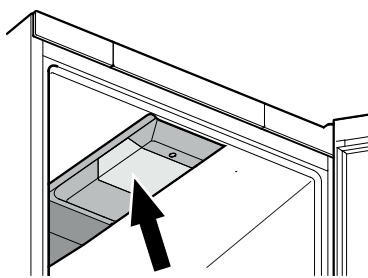
Intensitatea iluminatului cu LED corespunde clasei Laser 1/1M.



Atenție

Capacul iluminatului se poate îndepărta numai de către serviciul pentru clienți.

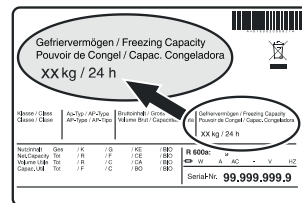
La îndepărtarea capacului, nu vă uitați direct în iluminat din imediata apropiere cu lentile optice. Ochii pot fi afectați.



Congelarea

Într-un interval de 24 de ore, puteți congela o cantitate maximă de alimente (kg) proaspete indicată pe placa tipologică la rubrica "**Capacitate de congelare**".

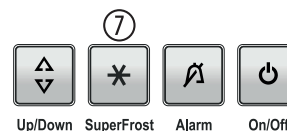
Poziția plăcii tipologice este indicată în capitolul **Descrierea aparatului**.



SuperFrost

Prin activarea funcției SuperFrost coboară temperatura în compartimentul congelator la cea mai scăzută temperatură posibilă. Astfel alimentele îngheață rapid și li se păstrează calitatea.

- Apăsați butonul SuperFrost ⑦ - se aprinde LEDul din buton.



- Așteptați 24 de ore.
- Apoi introduceți alimentele proaspete.
- Sistemul automat Superfrost întrerupe procesul de congelare în mod automat după 65 de ore de la activarea funcției Superfrost.

Nu trebuie să activați funcția Superfrost

- la introducerea unor produse deja congelate
- când congelați alimente proaspete în cantități de până la 2 kg zilnic.

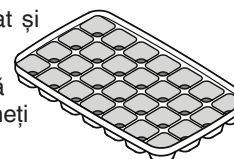
Indicații pentru congelare

- Ambalați întotdeauna alimentele pe care le congelați dumneavoastră în porții adecvate pentru uzul casnic. Pentru a se obține rapid congelarea integrală a produselor, nu trebuie depășite următoarele cantități pentru fiecare pachet: fructe, legume până la 1 kg, carne până la 2,5 kg.
- Introduceți alimentele proaspete. Pentru a asigura o răcire completă rapidă, alimentele trebuie să intre în contact cu pereții interiori când sunt depuse în aparatul.
- Inscriptionați întotdeauna pe ambalaje data și conținutul acestora și nu depășiți perioada de depozitare a produselor congelate.
- Nu congelați sticle și doze cu băuturi carbogazoase. Acestea se pot sparge.
- Pentru decongelare, scoateți întotdeauna numai cantitatea de care aveți neapărat nevoie. Preparați cât mai repede posibil alimentele decongelate.

Produsele congelate pot fi decongelate: în soba cu aer cald, în cuptorul cu microunde, la temperatura camerei, în frigider

Producerea cuburilor de gheață

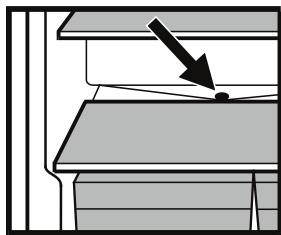
- Umpleți tava pentru gheață cu apă.
- Introduceți tava pentru gheață în aparat și lăsați-o să înghețe.
- Cuburile de gheață se desprind din tavă prin torsionarea acesteia sau dacă o țineți scurt sub jet de apă.



Decongelarea

Compartimentul frigider

Compartimentul frigider se decongelează automat. Umiditatea rezultată este condusă în exterior prin scurgerea apei de condens de pe partea din spate a aparatului. Acolo se evaporă apa de condens datorită căldurii compresorului. Atenție ca apa de condens să se poate scurge ușor prin scurgerea de deasupra sertarelor pentru legume.



Compartimentul congelator

Sistemul NoFrost dezgheață automat aparatul.

Umiditatea produsă se depune pe evaporator, este dezghețată periodic și se evaporă.

Curățarea

În principiu, scoateți aparatul din funcțiune înaintea curățării. Scoateți ștecherul din priză sau scoateți, respectiv desfaceți, siguranța.

- În cazul murdăririi, curățați pereții laterali mai întâi cu un agent de curățare uzual pentru inox. Apoi aplicați unitar agentul de îngrijire pentru inox atașat, în direcția șlefuirii.
- Curățați suprafețele ușilor numai cu o lavetă curată, moale și eventual puțin umedă (apă + detergent). Opțional puteți utiliza și o lavetă din microfibre.
- Nu utilizați bureți abrazivi, agenți de curățare concentrați și în niciun caz agenți de curățare pe bază de nisip, cloruri sau acizi sau solvenți chimici; aceștia afectează suprafețele și pot cauza coroziune.
- Curățați spațiul interior, cu excepția rafturilor din lemn, cu apă caldă și puțin detergent.

Nu lucrați cu aparate de curățat sub presiune! Pericol de avariere și accidentare.

- Aveți grijă, să nu pătrundă apă de curățare în piesele electrice și în grilajul de ventilație.
- Uscați totul temeinic cu o lavetă.
- Nu deteriorați sau îndepărtați placa tipologică din interiorul aparatului - este importantă pentru serviciul pentru clienți.

Scoaterea din funcțiune

Dacă aparatul este scos din funcțiune pentru un timp îndelungat: Oprțiți aparatul, scoateți ștecherul din priză sau oprțiți, respectiv deșurubați siguranțele presetate.

Curățați aparatul și lăsați ușa deschisă pentru a preveni formarea mirosurilor.

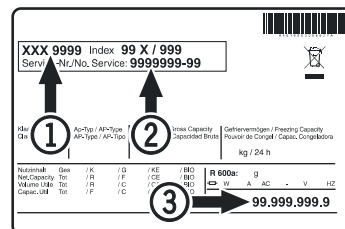
Aparatul îndeplinește dispozițiile în vigoare privind siguranța și corespunde directivelor europene 2014/30/EU și 2014/35/EU.

Defecțiuni

Puteți remedia următoarele defecțiuni prin verificarea cazurilor posibile.

- Aparatul nu funcționează.** Verificați dacă
 - aparatul este pornit,
 - ștecherul este introdus în priză,
 - siguranța prizei este în regulă.
- Zgomotele sunt prea tari.** Verificați dacă
 - aparatul stă pe podea,
 - mobila sau obiectele învecinate vibrează din cauza agregatului de răcire în funcțiune. Luați în considerare, că nu pot fi evitate zgomotele de curgere din circuitul de răcire.
- Temperatura nu este suficient de scăzută.** Verificați
 - setarea conform secțiunii „Reglarea temperaturii”, a fost setată valoarea corectă?
 - dacă nu cumva a fost introdusă o cantitate prea mare de alimente proaspete;
 - dacă termometrul introdus separat afișează valoarea corectă.
 - Evacuarea aerului este în ordine?
- Locul de montare este prea aproape de o sursă de căldură?

Dacă nu există niciuna dintre cauzele de mai sus și nu puteți îndepărta dvs. defecțiunea, vă rugăm să vă adresați celui mai apropiat serviciu pentru clienți. Comunicați-ne denumirea tipului ①, numărul de service ② și numărul de serie ③ de pe placa tipologică.



Poziția plăcii tipologice este indicată în capitolul **Descrierea aparatului**.

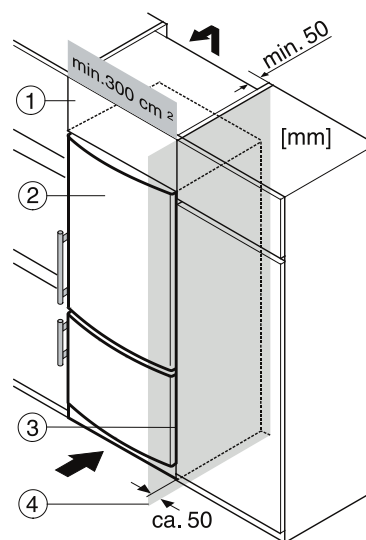
Încorporarea în mobilierul de bucătărie

Pentru a adapta aparatul la înălțimea mobilei de bucătărie, pe aparat poate fi amplasat un dulap superior ① adecvat.

Pentru ventilație, pe partea posterioară a dulapului superior trebuie să existe un orificiu de evacuare a aerului de minimum 50 mm adâncime pe întreaga lățime a dulapului superior. Diametrul orificiilor pentru aerisire de sub tavanul încăperii trebuie să fie de minimum 300 cm².

La amplasarea aparatului lângă un perete ④ pe partea cu șarnierul este necesară o distanță de min. 50 mm între aparat și perete (spațiul necesar pentru mâner când ușa este deschisă).

- ① Dulap superior
- ② Frigider/congelator
- ③ Peretele mobilei
- ④ Perete



Schimbarea balamalei ușii

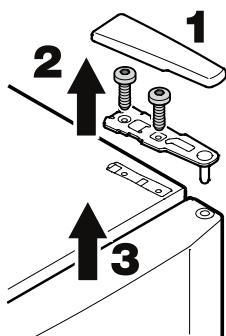
Schimbarea balamalei ușii se va efectua numai de către personalul de specialitate.

Pentru remontare sunt necesare două persoane.

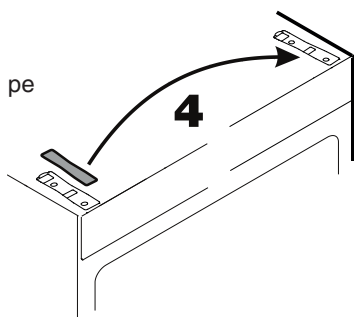
1. Îndepărtați capacul.

2. Deșurubați colțarul balamalei.

3. Scoateți ușa de sus.

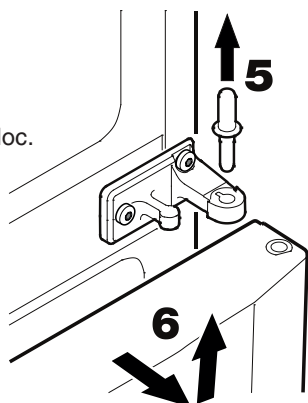


4. Mutați placa de acoperire pe partea opusă.



5. Scoateți consola de lagăr din mijloc.

6. Scoateți ușa de jos.

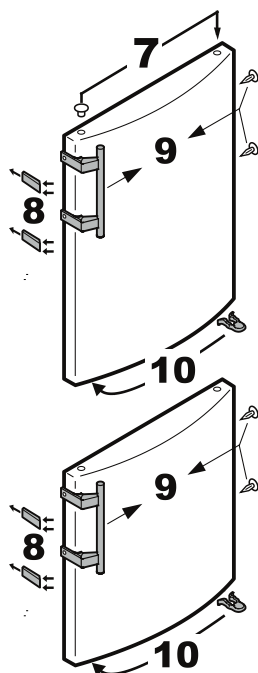


7. Mutați mânerul.

8. Deblocați plăcile de presiune din față și împingeți-le.

9. Mutați mânerul și capacele pe partea opusă.

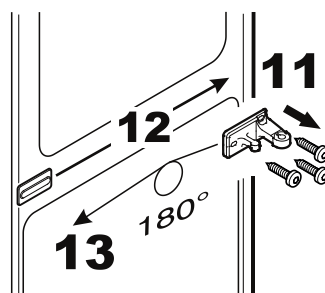
10. Mutați clema cu arc pe partea opusă.



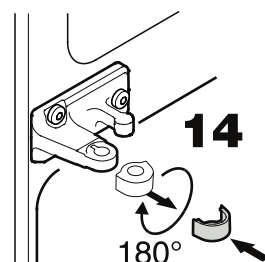
11. Deșurubați colțarul balamalei.

12. Mutați placa de acoperire pe partea opusă.

13. Înșurubați colțarul balamalei rotit la 180°.



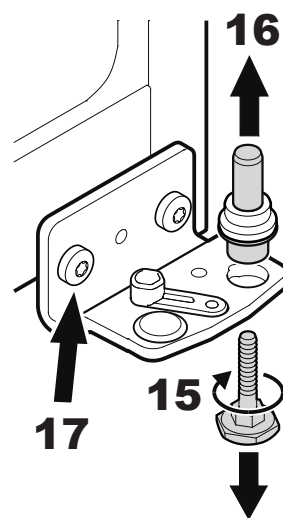
14. Îndepărtați bucșa de lagăr, rotiți-o la 180° și așezați-o din nou.



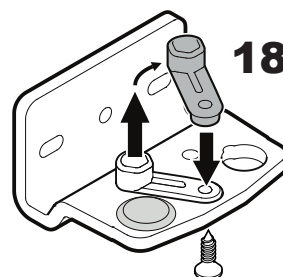
15. Basculați ușor în spate aparatul și deșurubați piciorul reglabil.

16. Îndepărtați consola de lagăr.

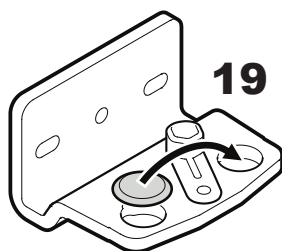
17. Deșurubați colțarul balamalei.



18. Mutați elementul lagărului la colțarul balamalei.

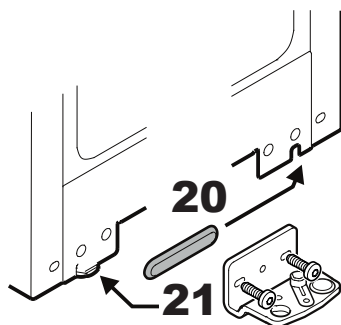


19. Mutați capacul pe partea opusă.

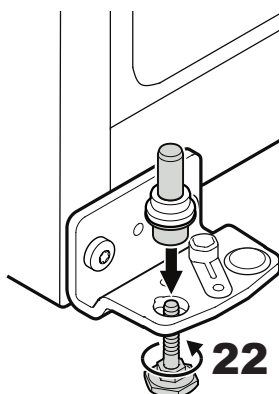


20. Mutați placa de acoperire pe partea opusă.

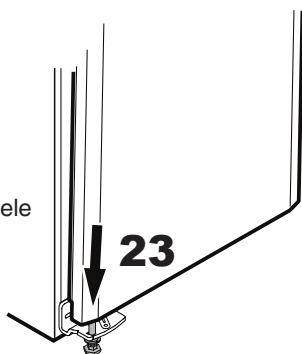
21. Înșurubați colțarul balamalei.



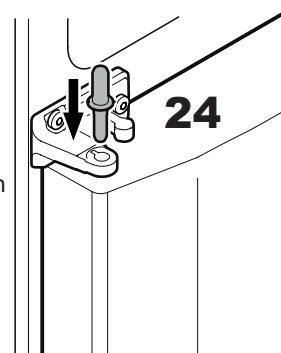
22. Basculați ușor în spate aparatul, introduceți bolțul și înșurubați-l cu piciorul reglabil.



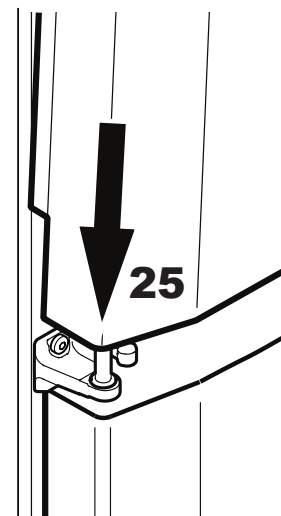
23. Așezați ușa inferioară la balamalele de jos și închideți-o.



24. Introduceți consola de lagăr din mijloc.

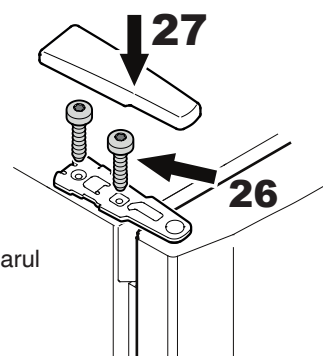


25. Așezați ușa superioară la balamalele centrale și închideți-o.



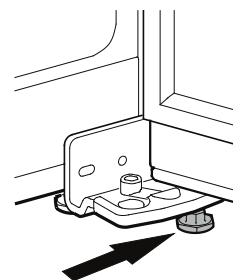
26. Introduceți și înșurubați colțarul balamalei.

27. Fixați capacul.



28. Așezați aparatul la locul de amplasare în poziția finală.

Deșurubați piciorul reglabil de pe colțarul inferior al balamalei, până atinge solul, apoi rotiți încă 90°.





Liebherr Hausgeräte Lienz GmbH

Dr.-Hans-Liebherr-Strasse 1

A-9900 Lienz

Österreich

www.liebherr.com

